

# ROZHODNUTIA

## VYKONÁVACIE ROZHODNUTIE KOMISIE (EÚ) 2015/1169

zo 14. júla 2015,

**ktorým sa mení príloha k vykonávaciemu rozhodnutiu 2014/709/EÚ o opatreniach na kontrolu zdravia zvierat v súvislosti s africkým morom ošipaných v určitých členských štátoch, pokiaľ ide o položky týkajúce sa Estónska, Litvy a Poľska**

[oznámené pod číslom C(2015) 4712]

(Text s významom pre EHP)

EURÓPSKA KOMISIA,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na smernicu Rady 89/662/EHS z 11. decembra 1989 o veterinárnych kontrolách v obchode vnútri spoločenstva s cieľom dobudovania vnútorného trhu <sup>(1)</sup>, a najmä na jej článok 9 ods. 4,

so zreteľom na smernicu Rady 90/425/EHS z 26. júna 1990 týkajúcu sa veterinárnych a zootechnických kontrol uplatňovaných v obchode vnútri Spoločenstva s určitými živými zvieratami a výrobkami s ohľadom na vytvorenie vnútorného trhu <sup>(2)</sup>, a najmä na jej článok 10 odsek 4,

so zreteľom na smernicu Rady 2002/99/ES zo 16. decembra 2002 ustanovujúcu pravidlá pre zdravie zvierat, ktorými sa riadi produkcia, spracovanie, distribúcia a uvádzanie produktov živočíšneho pôvodu určených na ľudskú spotrebu na trh <sup>(3)</sup>, a najmä na jej článok 4 ods. 3,

keďže:

- (1) Vo vykonávacom rozhodnutí Komisie 2014/709/EÚ <sup>(4)</sup> sa stanovujú opatrenia na kontrolu zdravia zvierat v súvislosti s africkým morom ošipaných v určitých členských štátoch. V prílohe k uvedenému rozhodnutiu sa vymedzujú a uvádzajú určité oblasti daných členských štátov diferencované podľa úrovne rizika na základe epidemiologickej situácie. Tento zoznam zahŕňa určité oblasti Estónska, Talianska, Lotyšska, Litvy a Poľska.
- (2) V máji 2015 bolo nahlásených niekoľko prípadov afrického moru ošipaných u diviakov v Poľsku (v obci Michalowo) a neskôr aj v Litve (vo vidieckych obciach Prienai a Kėdainiai) a Estónsku (v obci Tūri) v oblastiach uvedených v prílohe k vykonávaciemu rozhodnutiu 2014/709/EÚ. Tieto prípady sa vyskytli buď v oblastiach uvedených v časti I danej prílohy, alebo v oblastiach uvedených v častiach II a III, ktoré sa nachádzajú v blízkosti časti I.
- (3) Pri posudzovaní rizika, ktoré predstavuje epidemiologická situácia v súvislosti s africkým morom ošipaných v Estónsku, Litve a Poľsku, by sa mal zohľadniť vývoj súčasnej epidemiologickej situácie v Únii. S cieľom správne zamerať opatrenia na kontrolu zdravia zvierat a zabrániť ďalšiemu šíreniu afrického moru ošipaných, ako aj akémukoľvek zbytočnému narušeniu obchodu v rámci Únie a zároveň sa vyhnúť neodôvodneným prekážkam obchodu zavedeným tretími krajinami, mal by sa zmeniť zoznam oblastí Únie, na ktoré sa vzťahujú opatrenia na kontrolu zdravia zvierat stanovené v prílohe k vykonávaciemu rozhodnutiu 2014/709/EÚ, a to tak, aby sa zohľadnila súčasná situácia v oblasti zdravia zvierat, pokiaľ ide o uvedenú chorobu v týchto troch členských štátoch.
- (4) Vykonávacie rozhodnutie 2014/709/EÚ by sa preto malo zodpovedajúcim spôsobom zmeniť, pokiaľ ide o oblasti Estónska, Litvy a Poľska uvedené v častiach I a II.
- (5) Opatrenia stanovené v tomto rozhodnutí sú v súlade so stanoviskom Stáleho výboru pre rastliny, zvieratá, potraviny a krmivá,

<sup>(1)</sup> Ú. v. ES L 395, 30.12.1989, s. 13.

<sup>(2)</sup> Ú. v. ES L 224, 18.8.1990, s. 29.

<sup>(3)</sup> Ú. v. ES L 18, 23.1.2003, s. 11.

<sup>(4)</sup> Vykonávacie rozhodnutie Komisie 2014/709/EÚ z 9. októbra 2014 o opatreniach na kontrolu zdravia zvierat v súvislosti s africkým morom ošipaných v určitých členských štátoch a o zrušení vykonávacieho rozhodnutia 2014/178/EÚ (Ú. v. EÚ L 295, 11.10.2014, s. 63).

PRIJALA TOTO ROZHODNUTIE:

*Článok 1*

Príloha k vykonávaciemu rozhodnutiu 2014/709/EÚ sa nahrádza textom uvedeným v prílohe k tomuto rozhodnutiu.

*Článok 2*

Toto rozhodnutie je určené členským štátom.

V Bruseli 14. júla 2015

*Za Komisiu*  
Vytenis ANDRIUKAITIS  
*člen Komisie*

---

PRÍLOHA

„PRÍLOHA

ČASŤ I

## 1. Estónsko

Tieto oblasti v Estónsku:

- mesto (linn) Kunda,
- mesto Paide,
- mesto Tartu,
- mesto Võru,
- kraj (maakond) Jõgeva,
- kraj Põlvamaa,
- obec (vald) Alatskivi,
- obec Albu,
- obec Ambla,
- obec Anija,
- obec Are,
- obec Häädemeeste,
- obec Haaslava,
- obec Halinga,
- obec Imavere,
- obec Järva-Jaani,
- obec Järvakandi,
- obec Juuru,
- obec Kaiu,
- obec Kambja,
- obec Kareda,
- obec Kehtna,
- obec Koeru,
- obec Kohila,
- obec Koigi,
- obec Kõpu,
- obec Kose,
- obec Kõue,
- obec Laekvere,
- obec Laeva,
- obec Lasva,

- obec Luunja,
- obec Mäksa,
- obec Märjamaa,
- obec Meeksi,
- obec Meremäe,
- obec Nõo,
- obec Paide,
- obec Paikuse,
- obec Peipsiääre,
- obec Piirissaare,
- obec Rägavere,
- obec Raikküla,
- obec Rapla,
- obec Roosna-Alliku,
- obec Saarde,
- obec Sauga,
- obec Sõmeru,
- obec Surju,
- obec Tahkuranna,
- obec Tähtvere,
- obec Tartu,
- obec Tootsi,
- obec Tori,
- obec Ülenurme,
- obec Väätsa,
- obec Vara,
- obec Vastseliina,
- obec Vigala,
- obec Vinni,
- obec Viru-Nigula,
- obec Võnnu,
- obec Võru.

## 2. Lotyšsko

Tieto oblasti v Lotyšsku:

- v oblasti (novads) Alūksnes tieto obce (pagasti): Ilzenes, Zeltiņu, Kalncempju, Annas, Malienas, Jaunannas, Māilupes a Liepnas,
- v oblasti Apes obec (pagasts) Virešu,
- v oblasti Krimuldas obec Krimuldas,

- oblasť Aizkraukles,
- oblasť Amatas,
- oblasť Baltinavas,
- oblasť Balvu,
- oblasť Cēsu,
- oblasť Gulbenes,
- oblasť Ikšķiles,
- oblasť Inčukalna,
- oblasť Jaunjelgavas,
- oblasť Jaunpiepalgas,
- oblasť Ķeguma,
- oblasť Lielvārdes,
- oblasť Līgatnes,
- oblasť Mālpils,
- oblasť Neretas,
- oblasť Ogres,
- oblasť Priekule,
- oblasť Raunas,
- oblasť Ropažu,
- oblasť Rugāju,
- oblasť Salas,
- oblasť Sējas,
- oblasť Siguldas,
- oblasť Skrīveru,
- oblasť Smiltenes,
- oblasť Vecpiebalgas,
- oblasť Vecumnieku,
- oblasť Viesītes,
- oblasť Viļakas.

### 3. Litva

Tieto oblasti v Litve:

- vo vidieckej obci Jurbarkas tieto samosprávne obce/obvody (seniūnija): Raudonės, Veliuonos, Seredžiaus a Juodaičių,
- vo vidieckej obci Pakruojis tieto samosprávne obce/obvody: Klovainių, Rozalimo a Pakruojo,
- vo vidieckej obci Panevėžys tieto samosprávne obce/obvody: Krekenavos, Upytės, Naujamiesčio a Smilgių,
- vo vidieckej obci Raseiniai tieto samosprávne obce/obvody: Ariogalos, Ariogalos miestas, Betygalos, Pagojuku a Šiluvos,
- vo vidieckej obci Šakiai tieto samosprávne obce/obvody: Plokščių, Kriūkų, Lekėčių, Lukšių, Griškabūdžio, Barzdų, Žvirgždaičių, Sintautų, Kudirkos Naumiesčio, Slavikų a Šakių,

- vidiecka obec Pasvalys,
- vidiecka obec Vilkaviškis,
- vidiecka obec Radviliškis,
- obec (savivaldybė) Kalvarija,
- obec Kazlų Rūda,
- obec Marijampolė.

#### 4. Poľsko

Tieto oblasti v Poľsku:

v Podleskom vojvodstve (województwo podlaskie):

- obce (gminy) Augustów (s mestom Augustów), Nowinka, Sztabin a Bargłów Kościelny v augustovskom okrese (powiat),
- obce Choroszcz, Juchnowiec Kościelny, Suraż, Turośń Kościelna, Tykocin, Łapy, Poświętne, Zawady, Dobrzyniewo Duże a časť obce Zabłudów (juhozápadná časť obce ohraničená cestou č. 19 a ďalej cestou č. 685) v białostockom okrese,
- obce Czyże, Hajnówka (s mestom Hajnówka), Dubicze Cerkiewne, Kleszczele a Czeremcha v hajnowskom okrese,
- obce Grodzisk, Dziadkowice a Milejczyce v siemiatyckom okrese,
- obce Kobylin-Borzymy, Kulesze Kościelne, Sokoły, Wysokie Mazowieckie (s mestom Wysokie Mazowieckie), Nowe Piekuty, Szepietowo, Klukowo a Ciechanowiec vo wysokomazowieckom okrese,
- obce Krasnopol a Puńsk v sejneńskom okrese,
- obce Rutka-Tartak, Szypliszki, Suwałki, Raczki v suwalskom okrese,
- obec Rutki v zambrowskom okrese,
- obce Suchowola a Korycin v sokólskom okrese,
- bielski okres,
- okres M. Białystok,
- okres M. Suwałki,
- moniecky okres.

#### ČASŤ II

#### 1. Estónsko

Tieto oblasti v Estónsku:

- mesto Väandra,
- mesto Viljandi,
- mesto Võhma,
- kraj Ida-Virumaa,
- kraj Valgamaa,
- obec Abja,
- obec Antsla,
- obec Haanja,
- obec Halliste,
- obec Karksi,

- obec Kāru,
- obec Kolga-Jaani,
- obec Konguta,
- obec Kõo,
- obec Misso,
- obec Mõniste,
- obec Paistu,
- obec Pärsti,
- obec Puhja,
- obec Rannu,
- obec Rõngu,
- obec Rõuge,
- obec Saarepeedi,
- obec Sõmerpalu,
- obec Suure-Jaani,
- obec Tarvastu,
- obec Türi,
- obec Urvaste,
- obec Vändra,
- obec Varstu,
- obec Viiratsi.

## 2. Lotyšsko

Tieto oblasti v Lotyšsku:

- v oblasti Alūksnes tieto obce: Veclaicenes, Jaunlaicenes, Ziemeru, Alsviķu, Mārkalnes, Jaunalūksnes a Pededzes,
- v oblasti Apes tieto obce Gaujienas, Trapenes a Apes,
- v oblasti Krimuldas obec Lēdurgas,
- oblasť Aknīstes,
- oblasť Alojās,
- oblasť Cesvaines,
- oblasť Ērgļu,
- oblasť Ilūkstes,
- oblasť Jēkabpils,
- oblasť Kocēnu,
- oblasť Kokneses,
- oblasť Krustpils,
- oblasť Limbažu,
- oblasť Līvānu,

- oblasť Lubānas,
- oblasť Madonas,
- oblasť Mazsalacas,
- oblasť Pārgaujas,
- oblasť Pļaviņu,
- oblasť Salacgrīvas,
- oblasť Varakļānu,
- republikové mesto (republikas pilsēta) Jēkabpils,
- republikové mesto Valmiera.

### 3. Litva

Tieto oblasti v Litve:

- vo vidieckej obci Anykščiai tieto obce: Andrioniškis, Anykščiai, Debeikiai, Kavarskas, Kurkliai, Skiemonys, Traupis, Troškūnai, Viešintos a časť obce Svėdasai nachádzajúca sa južne od cesty č. 118,
- vo vidieckej obci Kupiškis tieto obce: Alizava, Kupiškis, Noriūnai a Subačius,
- vo vidieckej obci Panevėžys tieto obce: Karsakiškio, Miežiškių, Pajstrio, Panevėžio, Ramygalos, Raguvos, Vadoklių a Velžio,
- kraj (apskritis) Alytus,
- mestská obec Kaunas,
- mestská obec Panevėžys,
- mestská obec Vilnius,
- vidiecka obec Biržai,
- vidiecka obec Jonava,
- vidiecka obec Kaišiadorys,
- vidiecka obec Kaunas,
- vidiecka obec Kėdainiai,
- vidiecka obec Prienai,
- vidiecka obec Šalčininkai,
- vidiecka obec Širvintos,
- vidiecka obec Trakai,
- vidiecka obec Ukmergė,
- vidiecka obec Vilnius,
- obec Birštonas,
- obec Elektrėnai.

### 4. Poľsko

Tieto oblasti v Poľsku:

v Podleskom vojvodstve (województwo podlaskie):

- obce Czarna Białostocka, Supraśl, Wasilków a časť obce Zabłudów (severovýchodná časť obce ohraničená cestou č. 19 a ďalej cestou č. 685) v białostockom okrese,
- obce Dąbrowa Białostocka, Janów, Nowy Dwór a Sidra v sokólskom okrese,



- obce Giby a Sejny (s mestom Sejny) v sejneńskom okrese,
- obce Lipsk a Płaska v augustowskom okrese,
- obce Narew, Narewka a Białowieża v hajnowskom okrese.

## ČASŤ III

**1. Lotyšsko**

Tieto oblasti v Lotyšsku:

- oblasť Aglonas,
- oblasť Beverīnas,
- oblasť Burtnieku,
- oblasť Ciblas,
- oblasť Dagdas,
- oblasť Daugavpils,
- oblasť Kārsavas,
- oblasť Krāslavas,
- oblasť Ludzas,
- oblasť Naukšēnu,
- oblasť Preiļu,
- oblasť Rēzeknes,
- oblasť Riebiņu,
- oblasť Rūjienas,
- oblasť Strenču,
- oblasť Valkas,
- oblasť Vārkavas,
- oblasť Viļānu,
- oblasť Zilupes,
- republikové mesto Daugavpils,
- republikové mesto Rēzekne.

**2. Litva**

Tieto oblasti v Litve:

- vo vidieckej obci Anykščiai časť obce Svėdasai nachádzajúca sa severne od cesty č. 118,
- vo vidieckej obci Kupiškis obce Šimonys a Skapiškis
- vidiecka obec Ignalina,
- vidiecka obec Moletai,
- vidiecka obec Rokiškis,
- vidiecka obec Švencionys,
- vidiecka obec Utena,

- vidiecka obec Zarasai,
- obec Visaginas.

### 3. Poľsko

Tieto oblasti v Poľsku:

v Podleskom vojvodstve (województwo podlaskie):

- obce Gródek a Michałowo v białostockom okrese,
- obce Krynki, Kuźnica, Sokółka a Szudziałowo v sokólskom okrese.

#### ČASŤ IV

### Taliansko

Tieto oblasti v Taliansku:

všetky oblasti Sardínie.“

---